A'1-0012

GHQ/SCAP Records(RG 331)
Description of contents

(1) Box no. 2206

(2) Folder title/number: (26)
Agriculture & Forestry Ministry Bills - 10th Diet

(3) Date: Jan. 1951 - May 1951

(4) Subject:

Classification	Type of record
610	c, d, m

(5) Item description and comment:
Includes Contents List

(6) Reproduction: (Yes) No

(7) Film no. Sheet no.

1. Amendments to Horseshoer's Law

2. Amendments to Law Specifying Case whereto Provisions of Art 12, par 3 of Compensation against Agricultural Loss Law shall not apply

3. Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of the Agricultural Commission Law

4. Amendments to Compensation Against Agricultural Loss Law

5. Amendments to Agricultural Chemical Regulation Law

6. Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Cooperative Associations and Fisheries Cooperative Associations

7. Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill

8. Amendments to Law re: Provisional Measure for Subsidy for Disasters Rehabilitation Works Expenses etc.

9. Amendments to Agricultural Commission Bill

10. Amendments to Agricultural Land Adjustment Law and Others

11. Amendments to Fisheries Cooperative Association Law

12. Amendments to Ministry of Agriculture and Forestry Establishment Law etc for Adjustment of Councils

13. Amendments to Bill re: Instruction of Quanity of Government Purchase of Foodstuffs

14. Amendments to Fisheries Law

15. Amendments to Food Management Law

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: GS/GAD Date: 22 January 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Partial Amendments to Horsebeers' Law

C. I.

P & P Div

Subject: Bill for Partial Amendments to the Horseshoers' Law

From: LS To: GS Date: 30 January 1951
C.J.Smith, 57-8645

2. 1. The bill confers excessive authority on the Minister of Agriculture andForestry. The proposed amendment to Article 6 of the basic law (No. 89 of 1940) provides that "any horseshoer shall annually report to the Minister of Agriculture and Forestry by January 31 his name and address, and other items provided for by order - - - - ." Since there is no reference to any standards for controlling the selection and scope of such other items, it follows that the Minister would be free to establish regulations which might be inimical to the legal rights of the persons required to make the reports.

1 Incl. w/d
- A.C.C. - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation
Capt Morris

NRS 17 January 1951
26-6076

SCAP No. 1. From: Govt Sec To: Date:
Agriculture

1. For immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl Bill for Partial Amendments to Horseshoers' Law

C. W.

P & P Div

J L Cooper - 26-7949
HGS/TFR/JLC/ mhk
Date: 25 JAN 1951

2 From: NR To: GS

NR has no objection to the proposed Bill for Partial Amendments to the Horseshoers' Law.

1 Incl
w/d

- H. G. S. - - - - - - - -

Read 65
1/26

(1)

C H E C K S H E E T

Subject: Draft Legislation Capt Norris, 26-6076

From: Govt Sec To: PH&W Date: 17 January 1951

1. 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture and Forestry Ministry.

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Partial Amendments to Horseshoers' Law

- - - - - - - - - - - - - - - - - - -C. W.- - - - - - - - - - - - - - - -

From: PH&W To: Govt Sec Dr. Beechwood, 26-6149 Date: 19 January 1951

2 PH&W offers no objections to the introduction of the proposed amendment to the Horseshoers' Law.

1 Incl
n/c

- - - - - - - - - - - - - - - - - -C. F. S.- - - - - - - - - - - - - - - -

Recd 6S 1/22

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

January 17,1951
~~Jan.~~

1. Number: FOM 11

2. Title: Bill for Partial Amendments to the Horseshoers' Law

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture and Forestry

4. Date of Cabinet Approval: January 12,1951

5. SCAP Section concerned:

Mr. Beechwood, PHW; GHQ; SCAP

6. Remark (Reference):

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 1/17/51.

GS
NRS
PHW.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.

Capt Norris
26-6076

From: Govt Sec To: LS/LJ Date: 3 February 1951

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by **Agriculture and Forestry Ministry**

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Amendments to Law Specifying Case Whereto Provision of Art 12, par 3 of Compensation against Agricultural Loss Law shall not apply

C. W.

P & P

(2)

Art 12.

6 February 1951
F.C.Goodman, 57-8488

From: LS To: GS

2 This Section has no legal objection to subject bill.

1 Incl
w/d

- -A.C.C.- - - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

Note No.

From: Govt Sec To: ESS Date: 26-6076 3 February 1951

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by

Agriculture & Fofestry Ministry

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl

Amendments to Law Specifying Case whereto Provision of Art 12, par 3 of Compensation against Agricultural Loss Law shall not apply

C. W. Bnf

WTM/EMR/ARD/en
Mr. DeAngelis 26-6070
12FEB 1951

File No; 010(3 Feb 51)ESS/PF
From: ESS To: Govt Sec

2

There is no objection to the immediate introduction in the Diet of the attached bill for Partial Amendment to the Law Specifying the Case Whereto the Provision of Art. 12 par. 3 of the Compensation Against Agricultural Loss Law Shall Not Apply.

1 Incl.
n/e

-W. F. M.-

(2)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: ~~ESS~~ Date: 3 February 1951
1	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Partial Amends to Law Specifying Case whereto Provision of Art. 12 par. 3 of Compensation Against Agric Loss Law shall not Apply

Capt Norris
26-6076

C. E.

P & P Div

(2)

2

From: NR To: OS

D C Goodwin - 26-7860
NOS/ZER/JLC/DCG/mbk
Date: 9 FEB 1951

1. NR has no objection to proposed partial Amendments to Law Specifying Case whereto Provision of Art 12 par 3 of Compensation against Agricultural Loss Law shall not apply.

2. This check note confirms the telephone conversation between Captain Morris and Miss Goodwin on 7 Feb 51.

1 Incl
w/d

- - - -

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Feb. 3, 1951

1. Number: FOM No. 29

2. Title: Bill for Partial Amendments to the Law specifying the Case whereto the Provision of Art. 12 par. 3 of the Compensation against Agricultural Loss Loss Law shall not apply.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Jan. 30, 1951

5. SCAP Section concerned: Miss. D. C. Goodwin, NRS.

6. Remark (Reference):

Law No. 46 of 1949: Official Gazette dated Apr. 30, Extra No. 34.

7. GS Reviewers:

Received by C S

Date 2/3/51.

CS: NRS
ESS
NS/LS

(2)

Maj. Ohida

March 6th, 1951.

Title of the Bill: Proposed Amendments to the Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to the Enforcement of the Agricultural Commission Law.
(Proposed by MATSUURA, Tosuke and 15 others)

I, hereby, certify that the above mentioned Bill does not violate any Directive issued by the Supreme Commander for the Allied Powers and the Constitution of Japan, and that any provision of this Bill, except those providing for exceptions, does not contradict any other law.

Saneo Sameshima

Chief, the Third Division,
Legislative Bureau,
House of Representatives.

for the Chief of the
Legislature Bureau.

Rec'd GS 3/8/51

Cleared

(3)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

Note No.	
	From: Govt Sec To: ESS Date: 24 February 1951 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture and Forestry Ministry 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of Agricultural Commission Law C. W. [signature] WFM/EMR/BML/em Mr. Larsen, 26-6142 3 MAR 1951
2	File No: 010(24 Feb 51)ESS/PF From: ESS To: Govt Sec There is no objection to the introduction in the Diet of the attached draft Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances to Enforcement of Agricultural Commission Law. 1 Incl n/c W. F. M.

(3)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 24 February 1951
	Capt Norris 26-6076
	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture and Forestry Ministry
	2. Your prompt comment is requested.
	1 Incl Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of Agricultural Commission Law
	c. s.

P&P

(5)

2

From: SR To: GS

J L Cooper - 26-7949
HDS/WRM/JLC/mhk
Date: 27 FEB 1951

SR has no objection to the proposed Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of Agricultural Commission Law.

1 Incl
w/d

- - - -

Enclosure 5
Copy Ltr dtd 28 Feb 50

Government Section
Buck Slip

2/24 1950

FROM: G-4 D

TO:	INITIAL	DATE
CHIEF		
EX OFF		
DEPUTY CHIEF		
Col Wheeler		
Chief Adm Div		
Stat & Review		
Civil Serv Div		
Par & Pol Div	✓	
Public Aff Div		
Public Adm Div		
Admin Asst		
Personnel Clerk		
Chief Clerk		
File		

FOR:

- INFORMATION
- NECESSARY ACTION
- ACTION
- APPROVAL
- INITIAL
- ✓ COMMENT OR CONCUR
- RETAIN
- RETURN
- FIL
- BURN

ATM

28 Feb 50

No Objection
N.C

(3)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	Capt Norris 26-6076 From: Govt Sec To: LS/LJ Date: 24 February 1951 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture and Forestry Ministry 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of Agricultural Commission Law

C. ..

P&P

(3)

Subject: Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to Enforcement of Agricultural Commission Law

From: LS To: GS Date: 8 March 1951
C.J.Smith, 57-8645

2. Inasmuch as GS has advised that the bill has already been cleared for introduction in the Diet, this Section offers no comment thereon.

1 Incl.
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - -

LS/L&J CHRONOLOGICAL

(3)

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

February 24,1951

1. Number: FOM 62

2. Title: Bill for Adjustment of Relevant Laws and Ordinances Consequent to the Enforcement of the Agricultural Commission Law

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture and Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Feb. 9

5. SCAP Section concerned: Miss D.C. Goodwin,

N.R.S. G,H.Q. SCAP.

6. Remark (Reference):
Law No. 43 of 1946: Official Gazette Dated Oct. 21, No 168.
Law No. 195 of 1949:Official Gazette dated July 6, Extra No.78.
Law No. 150 of 1949:Official Gazette dated May 4, Extra No.41.
Law No. 226 of 1950:Official Gazette dated Jul. 31, Extra 95.

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 3/24/51

GS: NRS
ESS
LS/LJ
GS/PA

(3)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

Note No.	From: Govt Sec To: ESS Date: 5 March 1951 (26-6076)
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Compensation Against Agricultural Loss Law C. J. [signature] Brl
	010(5 Mar 51)ESS/PF WFM/EMR/EHL/da Mr. Larsen, 26-6142 From: ESS To: Govt Sect Date: 13MAR 1951
2.	There is no objection to the introduction in the Diet of the attached draft Bill for Partial Amendment to the Compensation Against Agricultural Loss Law. 1 Incl a/c - W. F. M. - - - - - - - - - - -

(4)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

CHECKSHEET

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 5 March 1951 26-6076
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Compensation Against Agricultural Loss Law

C. ..

P&P

(4)

From: MR To: SS

Miss D C Goodwin - 26-7560
MCS/TMR/JLC/DCG/mhk
Date: 19 MAY 1954

MR has no objection to proposed Bill for Partial Amends to Compensation Against Agricultural Loss Law.

1 Incl
w/d

- - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

CHECKSHEET

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: LS/L&J Date: 5 March 1951 Capt Norris 26-6076
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Compensation Against Agricultural Loss Law

C. W.

P&P

6

Agr't for

SUBJECT: Bill for Partial Amendment to
Compensation Against Agricultural Loss Law

From: LS To: GS Date: 8 March 1951
F.C.Goodman, 57-8436

2. This Section has no legal objections to subject bill.

1 Incl.
w/d

- -A.C.C.- - - - - - - -

4

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Mar. 5, 1951

1. Number: FOM No. 111

2. Title: Bill for Partial Amendments to the Compensation against Agricultural Loss Loss Law

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Feb. 16, 1951

5. SCAP Section concerned: Miss D. C. Goodwin, NRS.

6. Remark (Reference):

Law No. 185 of 1947: Official Gazette dated Dec. 15, Extra.

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 3/5/51

CS: NRS
ESS
LS/LD

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [redacted] Date: 5 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Agricultural Chemical Regulation Law

Maj Guida
26-6076

C. I.

P & P

5

Ag + For

File No. 010(5 Mar 51)ESS/DD

MSC/DBC/sm
Dr Carroll, 26-6319

2. From: ESS
To: Govt Sec
Attn: Maj. Guida
Date: 19 MAR 1951

The proposed Bill for Partial Amendments to Agricultural Chemical Regulation Law has been given careful consideration. It does not appear to have any provisions that are detrimental to the manufacturers of insecticides. Hence ESS offers no objection to the enactment of the proposed law.

1 Incl
n/c

- - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Maj Guide

Note No. 1.

From: Govt Sec To: LS/AG Date: 5 March 1951

26-6076

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry.

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Bill for Partial Awards to Agricultural Chemical Regulation Law

P & P

C. I.

(5)

Subject: Bill for Partial Amendments to
Agricultural Chemical Regulation Law

From: LS- To: GS Date: 8 March 1951
G.M.Koshi, 57-6845

2. This Section has no legal objections.

1 Incl.
w/d

- A.C.C.- - - - - - - - - - - - - -

(3)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Maj Guida
26-6076

Note No. 1.

From: Govt Sec To: NRS Date: 5 March 1951

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry.

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Bill for Partial Amends to
Agricultural Chemical Regulation
Law

C. W.

Mr. T.E.Ritchie - 26-6217
HGS/TER/daj

From: NR To: GS Date: 9 MAR 1951

2. NR does not object to the proposed legislation.

1 Incl
w/d

H.G.S.

(5)

✓
2462

Agst Fwd

Asst Chief Regulatory Law

Government Section
Buck Slip

5 Mar 1951

FROM: PP Div

TO:	INITIAL	DATE
CHIEF		
EX OFF		
DEPUTY CHIEF		
Col Wheeler		
Chief Adm Div		
Stat & Review		
Civil Serv Div		
Par & Pol Div		
✓ Public Aff Div		
Public Adm Div		
Admin Asst		
Personnel Clerk		
Chief Clerk		
File		

FOR:

- INFORMATION
- NECESSARY ACTION
- ACTION
- APPROVAL
- INITIAL
- ✓ COMMENT OR CONCUR
- RETAIN
- RETURN
- FIL
- BURN

CL

7 March 51
No objection
V.C

(5)

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Mar. 5, 1951

1. Number: FOM No. 115

2. Title: Bill for Partial Amendments to Agricultural Chemical Regulation Law.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Feb. 27, 1951

5. SCAP Section concerned: Mr. E. B. Coffman, NRS.
Mr. H. Wahl, ESS.

6. Remark (Reference):

Law No. 82 of 1948: Official Gazette dated July 1, Extra (1).

7. GS Reviewers:

Received by

Date 3/5/51

CS&: NRS
ESS
LS/LVT
GS/PM

(5)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: ESS Date: 31 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Reconstruction & Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations (Revised)
2.	010(31 Mar 51)ESS/FIN From: ESS To: Govt Sec 1. Reference Check Note No. 1. 2. ESS recommends clearance of attached draft legislation (revised) for immediate introduction in the Diet as proposed by Agriculture and Forestry Ministry. 1 Incl n/c - W. F. M. - - - - - - - - - -

Maj Guida 26-6070

J.J.Henry 26-6070

WFM/[illegible]/REP/JJH/al

13 APR 1951

6

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Maj Guida

26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 2 April 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Reconstruction & Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations (Revised)

P & P

(6)

Maj V.H.Rust
26-6810

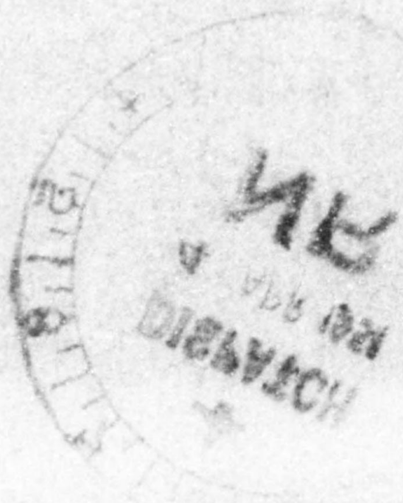
2 From: NRS To: Govt Sec Date: 3 April 1951

1. NR favorably considers the Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Cooperative Associations and Fisheries Cooperative Associations (Revised), dated 31 March 31, 1951.

2. This check sheet confirms the telephone conversation Major Guido-Mr Cooper of 31 March 1951.

Incl: w/d

U.S.A.



GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
1.	Capt Norris 26-6076 From: Govt Sec To: ESS Date: 27 March 1951 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by **Agriculture & Forestry Ministry.** 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl **Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations**
2.	J.J. Henry, 26-6070 010(27 Mar 51)ESS/FIN WFM/EMR/REP/JJH/zl From: ESS To: Govt Sec Date: 3 APR 1951 1. Reference check note No. 1. 2. At a conference held with Ministry officials, it was decided that action would be taken on a revised text to be submitted by the Ministry. 1 Incl n/c - W. F. M. - - - - - - - - - - - - - -

(6)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 27 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations 6. ".

P & P

(6)

From: NR To: GS

G H Ward - 26-8465
HOS/MDW/JLC/GHW/mhk
Date: 3 APR 1951

1. NR favorably considers the Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Cooperative Associations and Fisheries Cooperative Associations.

2. This check note confirms the telephone conversation between Major Guida and Mr Cooper on 29 Mar 51.

1 Incl
w/d

- H. O. S. - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: LS/LAJ Date: 27 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations

P & P

(6)

Subject: Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations.

From: LS To: GS Date: 30 March 1951
G. M. Koshi, 57-8645

2. 1. This Section has no legal objections.

2. It is, however, pointed out that in Article 12 the Minister of Finance is empowered to suspend government loans to the cooperative associations, and in Article 13 he is authorized to order refund of the loan for certain specified reasons, but in neither instances is there provided a public hearing. This Section stresses the necessity of such a safeguard for the protection of the parties affected by administrative dispositions.

3. Policy questions involved are of primary concern to ESS and NRS, and this Section offers no comment thereon.

1 Incl.
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - -

(6)

R + R of Agri Coop Assn
Ag + Fr

Government Section
Buck Slip

3/27 1950

FROM: D+P

TO:	INITIAL	DATE
_____ CHIEF	.....	.....
_____ EX OFF	.....	.....
_____ DEPUTY CHIEF	.....	.....
_____ Col Wheeler	.....	.....
_____ Chief Adm Div	.....	.....
_____ Stat & Review	.....	.....
_____ Civil Serv Div	.....	.....
_____ Par & Pol Div	.....	.....
✓ Public Aff Div	.....	.....
_____ Public Adm Div	.....	.....
_____ Admin Asst	.....	.....
_____ Personnel Clerk	.....	.....
_____ Chief Clerk	.....	.....
_____ File	.....	.....

FOR:

_____ INFORMATION
_____ NECESSARY ACTION
_____ ACTION (Prepare reply)
_____ APPROVAL
_____ INITIAL
✓ COMMENT OR CONCUR
_____ RETAIN
_____ RETURN
_____ FILE
_____ BURN

Conc.

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Mar. 27, 1951

1. Number: FOM No. 142
2. Title: Bill for Reconstruction and Rehabilitation of Agricultural Co-operative Associations and Fisheries Co-operative Associations.
3. Office in Charge: Ministry of Agricultural and Forestry.
4. Date of Cabinet Approval: Mar. 27, 1951
5. SCAP Section concerned: Mr. Cooper, Mr. Ward, NRS, GHQ, [redacted].
   Mr. Reed, ESS.
6. Remark (Reference):
   Law No.120 of 1948: Official Gazette dated Jul. 10.

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 3/27/51

CS: NRS
ESS
LS/LW
GS/PA

(6)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: ESS Date: 26 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft ~~bill~~ amendment in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Proposed Amend to Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

010(26 Mar 51)ESS/FIN

WFM/EMR/BNL/da
Mr. Larsen, 26-6142

From: ESS To: Govt Sect Date: 16 APR 1951

2.	1. It is recommended that clearance be withheld on the attached draft amendment to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill. 2. The proposed bill reduces the interest rates on loans made for rehabilitation of forest roads and the improvement, creation or repair of salt fields. It is estimated that revenues from interest to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loan Special Account will be reduced by 25 million yen and that the Special Account will be unable to pay commissions for the entrusting of loans, business expenses and later on interest on borrowings unless reserves are utilized or transfers or made from the general account. 1 Incl n/c

---W. F. M.---

(7)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [redacted] Date: [redacted]
1.	1. Immediate introduction of the attached draft [redacted] in the Diet is proposed by 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Proposed Amend to Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

Capt Norris
26-6076

6. ..

d & p

Subject: Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill

From: LS To: GS Date: 30 March 1951
G. M. Koshi, 57-3645

2. This Section has no legal objections.

1 Incl.
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
1.	From: Govt Sec To: NRS Date: 26 March 1951 Capt Norris 26-6076 1. Immediate introduction of the attached draft amendment in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Proposed Amend to Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill
2.	From: NRS To: Govt Sec. Maj V.H. Rust 26-6810 HGS/MNH/VHR/kt 30 MAR 1951 1. NRS has no objection to the draft amendment. Incl: w/d H. G. S.

2890

March 24, 1951.

Title of the Bill: Proposed Amendment to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill (Proposed by SENGA Koji and 2 others)

I hereby certify that the above mentioned Bill does not violate any Directive issued by the Supreme Commander for the Allied Powers and the Constitution of Japan, and that any provision of this Bill, except those providing for exceptions, does not contradict any other law.

Sanco Sameshima
Chief of the Third Division,
Legislative Bureau,
House of Representatives.
for the Chief of the
Legislative Bureau.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: LS/LBJ Date: 19 March 1951
	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by House of Representatives
	2. Your prompt comment is requested.
	1 Incl Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill (No. 2)

Capt Norris
26-6076

C. ..

P&P

Subject: Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill (No. 2)

From: LS To: GS Date: 30 March 1961
G. M. Koshi, 57-8645

2. This Section has no legal objections.

1 Incl.
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
	From: Govt Sec To: ESS Date: 19 March 1951 Capt Harris 26-6076 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by House of Representatives 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill (No. 2)
2	010(19 Mar 51)ESS/FIN From: ESS To: Govt Sec Mr. Larson, 26-6142 WFM/EMR/BNL/yy Date: 27 MAR 1951 There is no objection to the introduction in the Diet of the subject bill. 1 Incl n/c - W. F. M. - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [illegible] Date: 19 March 1951 Capt Morris 26-6076 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by House of Representatives 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amendments to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill (No. 2)

C. W.

P&P

Maj V. H. Rust 26-6810
HGS/MRH/VHR/dms
Date: 23 MAR 1951

2. From: NRS To: Govt Sec

1. NR has no objections to the proposed legislation.

2. The appropriate Japanese agency should be advised that the words "grazing grounds" in the English translation should be changed to "pasture lands".

1 Incl
w/d

- H. G. S. - - - - - - - - - -

March 17, 1951.

Title of the Bill: Proposed Amendments to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill. (Proposed by NAKAGAKI, Kunio (L))

I hereby certify that the above mentioned Bill does not violate any Directive issued by the Supreme Commander for the Allied Powers and the Constitution of Japan, and that any provision of this Bill, except those providing for exceptions, does not contradict any other law.

Saneo Sameshima
Chief of the Third Division,
Legislative Bureau,
House of Representatives.

for the Chief of the
Legislative Bureau.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
	Capt Norris From: Govt Sec To: ESS 26-6076 Date: 9 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft ~~bill~~ amendment in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amend to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill
	C. S. 010(9 Mar 51)ESS/FIN From: ESS To: Govt Sec Mr. Larsen, 26-6142 WFM/EMR/BNL/yy Date: 21 MAR 1951
2.	There is no objection to the introduction in the Diet of the attached draft Amendment to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill. 1 Incl n/c - W. F. M. - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [redacted] Date: [redacted]
1.	Capt Norris 26-6076 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amend to Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

C. I.

P & P

Alg 2a

2 From: HR To: GS

Miss D C Goodwin - 28-7860
HOS/TMR/JLC/DCG/mhk
Date: 17 MAR 1951

HR has no objection to proposed Amend to Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill.

1 Incl
w/d

- H. O. S. - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [redacted] Date: [redacted] 26-6076
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amend to Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

P & P

C. I. _____

Subject: Amendment to Agriculture, Forestry and Fisheries, Loans Bill

From: LS To: GS Date: 9 March 1961
G. M. Koshi, 57-8645

2. This Section has no legal objections.

1 Incl.
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - - - - - - -

March 8, 1951.

Title of the Bill: Proposed Amendment to the Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Bill. (Proposed by SENGA Yasuji and 5 others)

I hereby certify that the above mentioned Bill does not violate any Directive issued by the Supreme Commander for the Allied Powers and the Constitution of Japan, and that any provision of this Bill, except those providing for exceptions, does not contradict any other law.

Saneo Sameshima

Chief of the Third Division,
Legislative Bureau,
House of Representatives.

for the Chief of the
Legislative Bureau.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

te No. 1. From: Govt Sec To: NRS Capt Morris 26-6076 Date: 20 February 1951

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry.

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

C. W.

P & P Div

Maj Rust 26-6810

2. From: HR To: Govt Sec Date: 6 MAR 1951

HR has no objection to the proposed bill.

1 Incl
w/d

H. G. S.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No.	From: Govt Sec To: LS/IAS Date: 20 February 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill

C. S.

P & P Div

2/20

Subject: Agriculture, Forestry and Fisheries
Loan Bill

(Agric+For)

From: LS To: GS Date: 27 February 1951
G.M.Koshi, 57-8645

2. 1. This Section has no objection to subject bill. There are no legal questions involved and the policy is of primary concern to ESS/Public Finance.

2. In Article 8, reference to "the provisions of Article 7," should be, "the provisions of Article 6."

1 Incl. w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
1.	From: Govt Sec To: Date: 26-6076 Capt Norris 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by ESS 2. Your prompt comment is requested. Agriculture & Forestry Ministry. 1 Incl Agriculture, Forestry & Fisheries Loans Bill C. W.

WFM/EMR/BNL/em
Mr. Larsen 26-6142
23FEB 1951

File No: 010(20Feb 51)ESS/PF

From: ESS To: Govt Sec

2

There is no objection to the immediate introduction into the Diet of the attached draft bill establishing an Agriculture, Forestry and Fisheries Loans Law.

1 Incl
n/c

- - - - - - - - - - - - - - - - - W. F. M. - - - - - - - - - - - - - - - - -

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

~~Feb. 20, 1951~~

1. Number: FOM No. 51
2. Title: Agriculture, Forestry and Fisheries Bill.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry
4. Date of Cabinet Approval: Feb. 13, 1951
5. SCAP Section concerned: Mr. Larson, ESS.
   Mr. Cooper, NRS.
6. Remark (Reference):

   Law No. 153 of 1949: Official Gazette dated May 31, Extra No. 59.

   Law No. 144 of 1949: Official Gazette dated May 31, Extra No. 59.

7. GS Reviewers:

   Received by GS

   Date 2/20/51

CS: ESS
NRS
LS/LJ

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: LS/LAJ Date: 5 March 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Law Concerning Provisional Measures for Subsidy by Treasury for Disasters Rehabilitation Works Expenses, etc.

Capt Norris
26-6076

P&P

C. I.

6

23 March 1951
C.J. Smith, 57-8645

From: LS To: GS

2 This Section has no legal objections to the bill.

1 Incl
w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 5 March 1951
1.	Capt Norris 26-6076 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Law Concerning Provisional Measures for Subsidy by Treasury for Disasters Rehabilitation Works Expenses, etc. C. ...

P&P

Miss Daras 26-6191
HOS/TMW/ED/jp
Date: 17 MAR 1951

2. From: MR To: GS

MR has no objection to the proposed bill for partial amends to law concerning provisional measures for subsidy by treasury for disasters rehabilitation works expenses, etc.

1 Incl
w/d

----------H. G. S.----------

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

26-6076

Note No. 1.

From: Govt Sec To: ESS Date: 5 March 1951

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry.

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Bill for Partial Amends to Law Concerning Provisional Measures for Subsidy by Treasury for Disasters Rehabilitation Works Expenses, etc.

C. J.

WFM/EMR/WKE/cm
Mr. Etter, 26-6155

File No: 010(5 Mar 51)ESS/PF

16 MAR 1951

From: ESS To: Govt Sec

2 There is no objection to the immediate introduction in the Diet of the attached Bill for Partial Amendments to Law Concerning Provisional Measures for Subsidy by Treasury for Disasters Rehabilitation Works Expenses, etc.

1 Incl
n/c

W. F. M.

96

Senator Mundt [illegible] Jr
+ Jessup

Government Section
Buck Slip

3/5 1950

FROM:		
TO:	INITIAL	DATE
____ CHIEF		
____ EX OFF		
____ DEPUTY CHIEF		
____ Col Wheeler		
____ Chief Adm Div		
____ Stat & Review		
____ Civil Serv Div		
____ Par & Pol Div		
✓ Public Aff Div		
____ Public Adm Div		
____ Admin Asst		
____ Personnel Clerk		
____ Chief Clerk		
____ File		

FOR:

____ INFORMATION
____ NECESSARY ACTION
____ ACTION
____ APPROVAL
____ INITIAL
✓ COMMENT OR CONCUR
____ RETAIN
____ RETURN
____ FIL
____ BURN

conn

7 March 51

No objection

NC

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Mar. 5, 1951

1. Number: FOM No. 96

2. Title: Bill for Partial Amendments to the Law concerning Provisional Measures for Subsidy by Treasury for Disasters Rehabilitation Works Expenses for Facilities of Agriculture, Forestry and Fishery.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Feb. 27, 1951

5. SCAP Section concerned: Mr. M. B. Williamson, Agriculture Division, NRS. Mr. H. W. Yoe, Fisheries Division, NRS. Mr. F. Ineson, Forestry Division, NRS.

6. Remark (Reference):

Law No. 169 of 1950: Official Gazette dated May 10, 1950.

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 3/5/51

GS: NRS
ESS
LS/LS
GS/PA

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: [redacted] Date: [redacted]
1.	1. Immediate introduction of the attached draft amendment in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Amendment to Agricultural Commission Bill

C. I.

P & P

(9)

Alfa Comm Bell.

16 March 1951
C.J.Smith, 57-8645

From: LS To: GS

2 A necessarily hasty review of the bill discloses no legal objections.

1 Incl
w/d

- A.C.S.- - - - - - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 7 March 1951 26-6076
1.	1. Immediate introduction of the attached draft amendment in the Diet is proposed by House of Representatives. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amendment to Agricultural Commission Bill

C. W.

P & P

Miss D C Goodwin - 26-7860
HRS/ TSB/ JLC/ DCG/ mhk
Date:

2 From: HR To: GS

10 MAR 1951

HR has no objection to proposed Amendment to Agricultural Commission Bill.

1 Incl
w/d

- H. C. G. - - - - - - - - - -

H R
Amdmt to Ag Com Bill

Government Section
Buck Slip

3/7 1956

FROM: RP
TO: INITIAL DATE

_____CHIEF..... .....
_____EX OFF..... .....
_____DEPUTY CHIEF..... .....
_____Col Wheeler..... .....
_____Chief Adm Div..... .....
_____Stat & Review..... .....
_____Civil Serv Div..... .....
_____Par & Pol Div..... .....
___✓___Public Aff Div..... .....
_____Public Adm Div..... .....
_____Admin Asst..... .....
_____Personnel Clerk..... .....
_____Chief Clerk..... .....
_____File..... .....

For:
_____INFORMATION
_____NECESSARY ACTION
_____ACTION (Prepare reply)
_____APPROVAL
_____INITIAL
_____COMMENT OR CONCUR
_____RETAIN
_____RETURN
_____FILE
_____BURN

own
I much
No objection
Me

March 6th, 1951.

Title of the Bill: Proposed Amendment to the Agricultural Commission Bill.
(Proposed by MATSUURA, Tosuke and 15 others)

I, hereby, certify that the above mentioned Bill does not violate any Directive issued by the Supreme Commander for the Allied Powers and the Constitution of Japan, and that any provision of this Bill, except those providing for exceptions, does not contradict any other law.

Sameo Sameshima

Chief, the Third Division,
Legislative Bureau,
House of Representatives.

for the Chief of the
Legislative Bureau.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec	To: LS/LAJ	Date: 20 February 1951

Capt Norris
26-6076

1. The attached bill, drafted by Agriculture & Forestry Ministry, has been cleared for immediate introduction into the Diet.

1 Incl:
Agricultural Commission Bill

P & P Div

C. W.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec To: NRS Date: 20 February 1951
1.	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture & Forestry Ministry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Agricultural Commission Bill

Capt Norris
26-6076

C. I.

P & P Div

Miss Goodwin - 26-7360
HGS/TER/JLC/DCG/mhk
Date: 28 FEB 1951

From: NR To: GS

1. Reference is made to:

a. Draft of Agricultural Commission Bill incl 1 to check note 1 above.

b. Correction sheets for draft of Agricultural Commission Bill dispatched by GS to NR by routing slip dated 24 Feb 51.

2. This check note confirms the telephone conversation of 20 Feb 51 between Captain G. H. Morris, GS, and Mr T. E. Ritchie, NR, in which Mr Ritchie informed Captain Morris that NR does not object to the proposed Agricultural Commission Bill, reference par 1a and b above, but is not lending support to the proposed legislation.

1 Incl
w/d

- H. G. S. - - - - - - - - - -

Government Section
Buck Slip

2/20 1950

FROM: [illegible]

TO:	INITIAL	DATE
CHIEF		
EX OFF		
DEPUTY CHIEF		
Col Wheeler		
Chief Adm Div		
Stat & Review		
Civil Serv Div		
Par & Pol Div		
✓ Public Aff Div		
Public Adm Div		
Admin Asst		
Personnel Clerk		
Chief Clerk		
File		

FOR:

- INFORMATION
- NECESSARY ACTION
- ACTION
- APPROVAL
- INITIAL
- ✓ COMMENT OR CONCUR
- RETAIN
- RETURN
- FIL
- BURN

19 Feb 50

No objection
VC

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Feb. 19, 1951

1. Number: FOM No. 50

2. Title: Agricultural Commission Bill.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture & Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Feb. 9, 1951

5. SCAP Section concerned: Miss D. C. Goodwin, NRS.

6. Remark (Reference):

Law No. 100 of 1950: Official Gazette dated
Apr. 15, Extra 27.

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 4/19/51

GS:
NRS
GS/PA
LS/LS.

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No. 1.

From: Govt Sec To: NRS Date: 26 January 1951

The attached bill, drafted by Agriculture & Forestry Ministry has been cleared for immediate introduction into the Diet.

1 Incl:
Partial Amendments to Agricultural Land Adjustment Law and Others

C. W.

P & P Div

(10)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Capt Norris
26-6076

Note No. 1.

From: Govt Sec To: LS/LAJ Date: 26 January 1951

The attached bill, drafted by Agriculture & Forestry Ministry has been cleared for immediate introduction into the Diet.

1 Incl:
Partial Amendments to Agricultural Land Adjustment Law and Others

C. W.

P & P Div

Subject: Partial Amendments to Agricultural Land Adjustment Law and Others.

From: LS To: GS Date: 1 February 1951
F.C.Goodman, 57-8488

2. This Section has no legal objections to subject bill.

1 Incl. w/d

- A.C.C.- - - - - - - - - - - - - - -

Bill

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

Jan. 25, 1951

1. Number: FOM No.25

2. Title: Bill for Partial Amendments to the
Agricultural Land Adjustment Law and
Others.

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture and Forestry

4. Date of Cabinet Approval: Jan. 17, 1951

5. SCAP Section concerned: Miss. Goodwin,
NRS/AD, GHQ, SCAP

6. Remark (Reference): Official Gazette Extra No.27 (Sat. Apr. 15, 1950)
Law concerning Enforcement of the Public Offices Election Law and Adjustment and Others of Related Laws and Orders in consequence thereof (Law 101 of 1950)

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 1/25/51

GS:
NRS
-25/25

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

No.	From: Govt Sec To:	Date:
	1. Immedicate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Agriculture and Forestry Ministry 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Amendment to the Fisheries Cooperative Association Law	Capt Norris 26-6076 10 January 1951

C. W.

P & P

(11)

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note To. | From: Govt Sec | To: LS/LJ | Capt Norris 26-6076 | Date:

1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Ministry of Agricultre and Forestry

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Amendment to the Fisheries Cooperative Association Law

C. W.

P & P

1.

Subject: Amendment to the Fisheries Cooperative Association Law

From: LS To: GS

G. M. Koshi, 57-8645
Date: 27 January 1951

2. This Section has no legal objections to subject bill.

1 Incl. w/d

- A.C.C. - - - - - - - - - - - - -

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No. 1

From: Govt Sec To: NRS Date: 19 Jan 1951

Capt Norris 26-6076

1. Immedicate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Ministry of Agriculture & Forestry

2. Your prompt comment is requested.

1 Incl
Amendmenst to the Fisheries Cooperative Association Law

C. W.

2

From: NR To: GS

Mr F. B. Smith 26-8492
NRS/WCH/HMY/FPS/hd
Date: 27 JAN 1951

1. NR has no objections to immediate introduction of the attached draft bill in the Diet.

2. Proposed amendments to the Fisheries Cooperative Law are not deemed to violate established SCAP policies. Such amendments should serve to improve ccoperative financial operations.

3. Amendment proposed in Article 52(2) is similar to that enacted into the Agricultural Cooperative Law in 1950. A draft of the referenced Cabinet Order has been reviewed by NR, wherein the following criteria are set forth:

a. Amount of "own funds" (paid up members capital and reserves) required by capitalized fisheries cooperatives shall be total of book value of fixed assets and paid up capital in federations and Central Cooperative Bank for Agriculture and Forestry.

b. Seperate accounts must be maintained of credit functions and general business activities.

c. Loans for one year or longer from members deposits shall be limited to not more than 60 percent of time deposits.

d. To assure repayments of members savings deposit, the cooperative engaging in credit functions shall redeposit in Central Cooperative Bank or other banking institution a sum equivalent to 20 percent of deposits payable on demand and 10 percent of all other deposits.

4. Proposed amendment to Article 123 is designed to strengthen supervision of cooperative business management and will serve as a basis for education and guidance of cooperative officials in improvement of financial affairs, record keeping, etc., to further protect members investment in their cooperative.

1 Incl
m/c

- K. O. S.- - - - - - - - - - - -

B[illegible]

Submitted to GS for Clearance
through Legislative Affairs Section,
Liaison Bureau, Ministry of Foreign Affairs
(Tel. 57-6010)

January 19,1951

1. Number: FOM 20

2. Title: Bill for Partial Amendments to the Fisheries Cooperative Association Law

3. Office in Charge: Ministry of Agriculture and Forestry

4. Date of Cabinet Approval: January 12

5. SCAP Section concerned: Mr. Smith

Fisheries Divison. NRS. GHQ, SCAP

6. Remark (Reference):

Law no.242 of 1948, dated December 15 No.814al
Law No.268 of 1949, dated December 15 No.Extra 142
Law No,170 of 1950 dated May 11 Extra No 48
Law no.158 of 1950, dated May 6 Extra No44

7. GS Reviewers:

Received by GS

Date 1/19/51

GS: ESS
NRS
LS/L

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	From: Govt Sec	To: ~~Nat Guide~~ ESS	Date: 4 May 1951
1	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Ministry of Agriculture & Forestry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Ministry of Agriculture & Forestry Establishment Law, etc. for Adjustment, etc. of Councils		

F. R.

~~AG-8075~~

P & P

(12)

WKE

BWL/WKE/ef
V. K. Etter, 26-6155

2 From: KES To: Govt Sec Date: 14 MAY 1951

1. There is no objection to the immediate introduction in the Diet of the attached Bill for Partial Amendment to Ministry of Agriculture and Forestry Establishment Law, etc. for Adjustment, etc. of Councils.

1 Incl
m/c

---------- E. M. E. ----------

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Maj Guida
26-6076

Note No.	From: Govt Sec	To: NRS	Date: 4 May 1951
1	1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Ministry of Agriculture & Forestry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Ministry of Agriculture & Forestry Establishment Law, etc. for Adjustment, etc. of Councils F. R.		

Mr F. P. Smith 26-8492
HGS/WCN/HWY/FPS/hd

2	From: NR	To: GS	Date: 10 MAY 1951

1. NR has no objection to proposed Bill for Partial Amendments to Ministry of Agriculture and Forestry Establishment Law, etc. for adjustment etc. of Councils.

2. NR suggests, however, that reconsideration is advisable of the proposed amendment to Art 10 of the Fishing Port Law (Law No 137 of 1950) incorporated in Art 7 of the Bill referred to in paragraph 1 above. This amendment reduces the term of office of members of the Fishing Port Council from three years, with staggered appointment, to two years. The proposed reduction in term of office is not deemed likely to promote the most efficient operation of the Council in its position as advisor to the Minister of Agriculture and Forestry, in that members would not gain the experience and knowledge in their positions as permitted under the present system.

1 Incl
w/d

- H. G. S. - - - - - - - - - - - - -

3489

GENERAL HEADQUARTERS
SUPREME COMMANDER FOR THE ALLIED POWERS

C H E C K S H E E T

(Do not remove from attached sheet)

Subject: Draft Legislation

Note No.	
1	From: Govt Sec To: LS/LAJ Mail Guide 26-6076 Date: 4 May 1951 1. Immediate introduction of the attached draft bill in the Diet is proposed by Ministry of Agriculture & Forestry. 2. Your prompt comment is requested. 1 Incl Bill for Partial Amends to Ministry of Agriculture & Forestry Establishment Law, etc. for Adjustment, etc. of Councils
	F. R.

P & P